

EL MERCANTIL

DIARIO INDEPENDIENTE

vende el número del día
en el Centro de suscripción
de E. Bonilla.

5 CETIMOS

Año XI

DOCTOR VARGAS-MACHUCA
CONSULTA DE MEDICINA Y CIRUJIA

Los días laborables de once á un, y de cuatro á seis.

Asistencia á partos. —Visitas á domicilio
TEMPRANO —14—PRAL.

Taller de Relojería

El antiguo taller de relojería, platería y óptica de
— INOCENCIO MIGUEL —
se ha trasladado a la calle de San Juan, 37

"EL MERCANTIL,"

DIARIO INDEPENDIENTE

PRECIOS DE SUSCRIPCION

Pesetas

En Teruel, al mes 1'00
Fuera, al semestre, pago adelantado 6'00

PUBLICIDAD

Anuncios, comunicados y de más formas de publicidad según tarifa. Pago adelantado.

ESQUELAS Se admiten hasta las cinco de la tarde. Precios según tarifa.

POLITICA SOCIAL

El perro del hortelano

ABSENTISMO E INTERVENCIONISMO

El refrán de «Ojos que no ven, corazón que no siente», parece hecho para el latifundio

La ausencia de los grandes terratenientes que, en su mayoría, no conocen sus predios ni de vista, es una de las causas primordiales de la miseria agrícola. «Casi todos los males de este mundo —ha dicho Spencer— provienen de la incomprendión. Si en los grandes terratenientes hubiese una conciencia social los latifundios no serían tierras muertas, sino tierras en plena producción.

«A quién puede favorecer el cultivo de un predio, mejor que a su propietario? ¿Qué se diría de un sabio que tuviese todos sus libros sin desplegar? ¿Qué de un caudillo cuya espada permaneciera envainada siempre?

Sin embargo, de un propietario cuyas tierras permanecen eternamente incultas y sempiternamente improductivas, apenas si decimos nada. La gente encuentra esto tan natural, que lo que, en cierto modo, choca, es que se diga algo. «Pues qué argumentan los amigos del *status quo*, —no es dueño el propietario de su terreno? Y el que es dueño de alguna cosa, ¿no puede hacer de ella lo que se le antoje?

Este modo de razonar, valga la parábra, es también el de los borrachos y de los jugadores, el de cierta clase de mujeres, y el de los escritores «sicalípticos». Probad, si no, a decir de un bo-

rracho, delante de otro, que el vicio alcohólico es funesto. En seguida os dirá el otro borracho que cada uno se emborracha cómo y cuando quiere. «Se emborracha con su dinero? ¡Pues, entonces!» Lo mismo dice el jugador, de otro jugador. «Juega con su dinero? ¡Pues, entonces!»

Examinando, por curiosidad, los datos oficiales del Catastro en Jaén y Córdoba, advertimos el primer síntoma intervencionista. El Estado formando un inventario territorial, a los sólos efectos contributivos, descubre, como por carambola, el mapa de la improducción, de las tierras muertas. El número de hectáreas sin cultivar en ambas provincias, es casi igual al de las cultivadas. Y no olvidemos que se trata de Córdoba y Jaén, provincias genuinamente, solamente agrícolas. ¿Cómo estarian Córdoba y Jaén si en vez de la mitad de su territorio, los encontrases cultivados en su totalidad? ¿Qué contingente emigratorio darian entonces? ¿Cuál fuera entonces su economía provincial y municipal, sus escuelas, sus hospitales, sus carreteras, sus caminos, todo su bienestar público y privado?

«No es un dolor pensar que mientras los señores del latifundio, completamente extraños, no ya sólo al mejoramiento ajeno, sino al propio —puesto que si labrasen por su cuenta los cotos, dehesas y eriales que ahora no les producen nada, o los dividiesen en parcelas para colonos, seguramente, indiscutiblemente tendrían una renta que hoy no tienen, —no es un dolor pensar, repetimos, que mientras los señores latifundistas no conocen siquiera las fincas de su propiedad, baldías y estériles por falta de trabajo agrícola, se repita infaliblemente cada mes el tremendo espectáculo que se llora en las capillas de mi tierra?

• A millares las familias emigran a Buenos Aires, porque en su Patria española no encuentran calor de «naide».

No lamentamos solamente el hecho en su aspecto sentimental y humanitario; lo condenamos además en su aspecto social-político.

La falta de conciencia sentimental no prueba, en todo caso, más que flaqueza de corazón. La falta de conciencia social es algo más temible y más terrible; la flaqueza del Poder público, que es en los horizontes de

la Historia el heraldo de todas las revoluciones.

FÉLIX REINA.

(En *El Mundo*).

Importantes descubrimientos médicos

El doctor Renon, médico de los hospitales París, ha comunicado al Congreso de Londres un procedimiento para escrutar, sin deterioro, los órganos contenidos en el vientre.

A una persona hidrópica se le saca el líquido que distiende el abdomen y se le sustituye con aire esterilizado. Entonces, con un instrumento llamado «laparoscopio» pueden verse detenidamente todas las vísceras, y hasta apreciar su color. Excusado es ponderar la importancia de este método para efectuar buenos diagnósticos.

El doctor Beale ha presentado un estudio sobre la pelagra, afirmando que esta enfermedad la produce una mosca que sólo frequenta las comarcas donde abundan las aguas corrientes.

Los doctores Marchand, Dominici, Cheron y el profesor Petit, han presentado una memoria acerca de la curación de la locura aguda por medio del radio. De veinte enfermos sometidos al tratamiento, curaron catóforo.

Desde la República Argentina

El viaje del emigrante

II

COMIENZA EL VIAJE.—LA DESPEDIDA

Estamos en uno de los varios puertos españoles por donde se escapa a raudales la saña de nuestra querida nación, sabia que en forma de numerosos y robustos brazos se va a crear riqueza, a producir riqueza en lejanas tierras.

Se aproxima la hora de la partida.

Fuertes abrazos, despedidas cariñosas, hondos suspiros, tristes gemidos, llantos, agitar de pañuelos, un movimiento febril, nervioso, de la muchedumbre, es lo que precede al arranque del enorme y férreo monstruo marino que parece empieza a salir de su letargo al poner en movimiento sus potentes hélices que levantan torbellinos de agua y que arrojan al espacio por sus grandes y negras fauces inmensas bocanadas de denso humo.

Lentamente va el coloso separándose de los diques y lentamente nos separa también, ¡ay!, de nuestros seres queridos, quienes, anegados en llanto, con el corazón partido por el dolor, contemplan la silueta de sus deudos a los que no pierden de vista desde el lugar en que momentos antes se encontraron unidos en el más estrecho y apretado abrazo que nunca se hubieran dado.

¡Adiós, padres, hermanos, parientes, amigos; adiós todos! ¡Adiós Patria querida! ¡Adiós, quién sabe si para siempre!

En estos momentos, cuando se empieza a perder de vista a nuestros seres queridos, cuando ya no nos es posible distinguirlos con claridad y su figura queda confundida con la mancha de color de la muchedumbre que continúa agitando sus pañuelos con los cuales parece transmitirnos sus últimas caricias

empezamos a darnos cuenta de lo que es hacer un viaje así y cuántos, a haber sido posible hubiéramos desistido de nuestros proyectos y despreciado nuestras problemáticas, si no imposibles, riquezas, para volvemos al lado de los nuestros a disfrutar de los tesoros inagotables de su cariño, del cariño de quienes sufren cuando nos ven padecer y se alegran de nuestra felicidad!

¡Qué ratos más amargos éstos a que me refiero, cuánto se sufre en aquellos momentos y qué de diversas ideas acuden a nuestra imaginación.

¡He visto llorar amargamente, honda mente, a hombres como castillos y, por qué no decirlo, yo también he derramado de una vez, durante nuestro largo, penoso y molesto viaje amargas lágrimas! Pronto, muy pronto se ceba en nosotros la nostalgia de la Patria, y aquella, como una enfermedad, acobarda al hombre más fuerte y valiente.

Porque claro está, no es lo mismo viajar por placer o por asuntos de familia o comerciales que viajar por necesidad, por buscar un porvenir incierto.

Y ahora, para que puedan darse cuenta siquiera aproximada, de lo que ocurre más o menos, en su viaje a los emigrantes, les referiré algo de lo que a mí me sucedió, (hice el viaje en 3.ª ordinaria), sin quitar ni poner un ápice a la verdad.

Salimos de Barcelona en el «León XIII» el día 3 de Junio de 1910, a las cuatro de la tarde. A poco se fué perdiendo de nuestra vista el hermoso panorama que ofrece la Ciudad Condal, sembrada de chimeneas de fábricas que delatan su actividad y progreso industrial y, un poco más tarde, sólo alcanzábamos a distinguir la silueta del tétrico castillo de Monjuich.

Las costas catalanas son muy pintorescas y abruptas y nos distraímos con templándolas; pero sólo momentáneamente porque el recuerdo de que pudiera sucedernos que ya no volviéramos a ver a nuestras familias y a nuestra Patria, nos oprimía el corazón de tal manera que más de una vez, para desahogar nuestro espíritu, se vieron humedecidas nuestras mejillas por los suspiros del alma, como llamara el poeta a las lágrimas.

¡Y cómo apenas ver a un hombre en la plenitud de su vida llorar cómo y por lo que en estas ocasiones se llova!

Al anochecer el mar se embravecía por efecto del fuerte viento que reinaba y la embarcación empezó a dar fuertes vaivenes de babor a estribor. Muchos empezaron ya a sentir los efectos del mareo y yo viendo esto creí prudente acostarme en mi petate de tercera (un instrumento moderno de tortura) y si bien no me mareé, no pude conciliar el sueño pensando en mil cosas diferentes.

Cuando amanecía nos encontrábamos ya sobre cubierta para admirar la majestuosa e imponente salida del sol, primera, y contemplar después las costas que se presentaban a nuestra vista (las de Alicante, Murcia y Almería).

MANUEL MARTÍN.

Santa Fé (Argentina), Julio, 1913.

Gacetilla rimada

Franqueo concertado

Números atrasados, gratis a los suscriptores si quedan en la Administración. A los no suscriptos 6'50 ptas.

Teruel.—Lunes 18 de Agosto de 1913

N.º 2396

de antelación a la fecha en que debía de usarla, ahora el hombre a cometido una lamentable falta, que yo gustoso traslado al dominio de las masas.

El conde de Romanones, abandonó su morada para marchar a Gijón, y cruzar con el monarca algunas frases, y el hombre una vez ya colocada su persona en el vagón, dió un brinco sobre la almohada y dijo mal humorado:

—Si tendré yo «mala pata».

Conmigo traigo la ropa

de verano, traigo varias

docenas de calcetines

y docenas de corbatas,

los pañuelos a millares,

y cuatro trajes de alpaca

y además tres uniformes

y cuatro trajes de gala...

pero, me encuentro a faltar el sombrero de copa alta;

y el conde mandó al instante

que el auto fuese a su casa

en busca del «tapa-quesos»

pero a la gente le extraña

que el tren demore el viaje,

y arma la gran algazara,

tanto que obligan al conde

a decirles: —Calma, calma!

Yo les suplico perdón

y entenderán que mi falta

es perdonable, porque

lo que menos se me alcanza

es el uso que e de darle

a mi cabeza y se pasan

los días, sin que la «cholla»

tenga que emplear en nada...

J. ENRIQUE DORTES.

LOS EXTRAVAGANTES

El Club de los distraídos

Se acaba de fundar en Viena una Asociación que a primera vista parece extravagante, pero que es de gran utilidad.

Se titula Club de las gentes distraídas.

El propósito de los fundadores es evitar sinsabores a las personas de flaca memoria.

Se han tomado las necesarias disposiciones para recordar a cada socio las fechas que para ellos tienen importancia, como, por ejemplo, la fiesta onomástica de una tía con buena fortuna, o una invitación para banquete o cacería.

El Club cumple bien su cometido. Si, por ejemplo, uno de los socios recibe el 20 de agosto una invitación para el 15 de septiembre, sólo tiene que enviar al Club una postal señalando la fecha y el nombre del anfitrión. Al llegar el día, el Club envía al socio un recado verbal recordándole la invitación.

POR LA FERIA DE S. MIGUEL

Continúan los trabajos con actividad y entusiasmo es creciente.

Se reciben de continuo cartas de tratantes y ganaderos preguntando y excitando al trabajo de organización.

Pronto serán satisfechos estos buenos deseos que son muy de agrado, pues entre los acuerdos que anteayer tomó la Sección de propaganda fué el disponer sea publicado

El conde de Romanones que preparó la casaca, como todo el mundo sabe, con cuatro o cinco serranas

COMPANIA CONDEA

CASA FUNDADA EN 1854

Indisputable superioridad en

CHOCOLATE

CAFES MOLIDOS Y EN GRANO
TÉS, TAPIOCAS

VINO DE PEPTONA

COMPRIMIDOS ALIMENTICIOS ORTEGA

A base digerible de vaca. Preparado reparador y asimilable.

Muy útil para personas sanas y enfermas que necesiten tomar alimentos fácilmente digestibles y nutritivos con frecuencia o de hora (excusas, viejos, deporte, etc.).

Cada comprimido equivale a 10 gramos de carne de vaca.

Caja con 60 comprimidos: 8.50 ptas.

Medalla de Oro en el IX Congreso Internacional de Higiene y en las Exposiciones Universales de Bruselas y Buenos Aires.

ORTEGA Laboratorio-fábrica: Puente de Valsaín. Farmacia: Calle del León, 13.—MADRID

ESQUELAS.—Para su inserción en EL MERCANTIL se admiten hasta las cinco de la tarde.

Escritura a máquina

Copias de todas clases

PRECIOS ECONÓMICOS

Se reciben los encargos en la Administración de este periódico.

JOSE GARCIA DIAZ

ZARAGOZA

Telas metálicas, cribas, alambrados, espinos artificiales. Piedras de molino de La Ferté y de La Bordaña. Todas las máquinas modernas para la industria harinera. Sedas, piquetas, macetas, martillos, chapas, correas de todas clases, aceites de engrase, cabos de algodón.

Máquinas agrícolas, arados, trillós, avenadoras, prensas para uva, de paja y de heno.

Se dan plazos largos para los pagos.

SE MANDAN CATALOGOS

Establecimiento Tipográfico
— DE —
EL MERCANTIL

SE CONFECIONAN REVISTAS, FOLLETOS, OBRAS, FACTURAS, ESQUELAS, CIRCULARES, MEMBRETES, TARJETAS Y TODA CLASE DE TRABAJOS.

OFICINAS Y TALLERES
Abiertos todo el día

No habiendo convenio especial, la corrección de pruebas en libros ó folletos y trabajos de composición larga, es á cargo del cliente.

Horas De nueve á una.—mañana
De dos á siete.—tarde.



ULTRAMARIOS

ACEITES REFINADOS DE
zobaco ARAGÓN

preparados con la mayor perfección y limpieza.

Malaquias Marco

CALATAYUD

Son estos ricos y agradabilísimos aceites los preferidos por el público, en canales mercados se presenta pues reunir las innumerables condiciones de gusto exquisito, limpidez absoluta y economía en su precio, que aparte de parecer superior al de los aceites corrientes, resulta al final más reducido porque no tiene pérdida alguna por poso y otras suciedades.

No hay buena cocinera que no reconozca estas grandes ventajas y por eso su uso se ha hecho muy general y llegará a ser exclusivo.

Procurar exigir en las principales tiendas de ultramarinos y comestibles los lechísimos aceites de Malaquias, y os convenceréis de su bondad.

PARA PEDIDOS, DIRIGIRSE A

Fernando Manso, Banco de España

Calatayud, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

COLON ALES

PARA LA FABRICA

DE S. MIGUEL

Avda. de la Constitución, 10.

Albacete, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

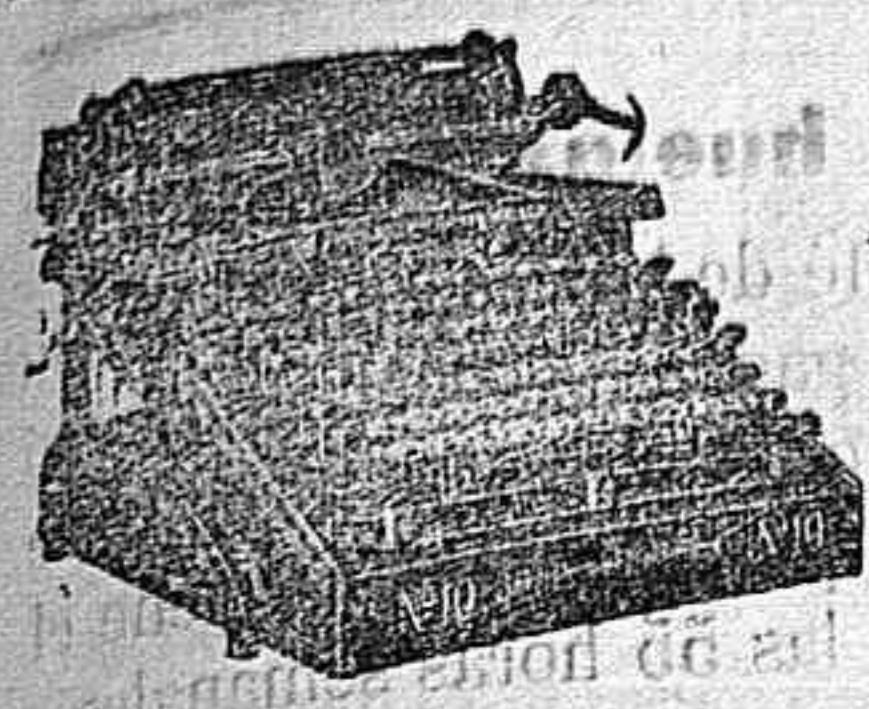
Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

Obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Oficina de la calle de la Constitución, 10.

EL MAYOR PRODIGIO DEL MUNDO MECANICO



La máquina de escribir «SMITH PREMIER», n.º 10 reúne los mejores adelantos.

Teclado universal **escritura completamente visible** cinta-bicoloria, palancas sin guías de fricción a bolas de acero, teclas de retroceso, escritura en seco sin quitar la cinta, absolutamente silenciosas, etc., etc. grandes ventajas que la hacen preferible entre todos los sistemas del universo.

Accesorios para la máquina «SMITH PREMIER» y demás sistemas.

Delegado en España: Otto Streitberger, Apartado de Correos, —335.— Barcelona.

REPRESENTANTE EN TERUEL: **M. Alberto Ferrer**, Valencia 13.

“ZURRÓN,”

I
Era pequeño y rechoncho, cuadrado de hombros y redonda cara, con una expresión de maldad que aumentaba el brillo de sus ojos azules, pequeños y vivos. A pesar de ser joyen, andaba encorvado y vacilante, cayendo al suelo al menor tropiezo o empellón y produciendo en la tierra su cuerpo hinchado y palpítante el mismo ruido que el de los pellejos de vino cuando ruedan repletos.

No tenía nombre, o todos lo ignoraban en Casiersa: «Zurrón» le llamaban y por «Zurrón» le conocía todo el partido. Mendigo trastumante, nadie se había ocupado de su origen ni se sabía de él otra historia que la que alguna vieja contaba a los rapaces cuando éstos seguían al borracho.

—Daro con él, hijos míos, duro con él, que es el judío «rante»! ¿Vosotros no sabís quién es «Zurrón»? Pues si, pequeños, «Zurrón» es judío, bien me lo sé, aunque él haga todos esos aspavientos por los santos...

Nadie sabía más. «Zurrón» era en Casiersa uno de esos pobres seres sin familia, sin hogar, sin amor, de esa raza triste del desamparo, en la que los seres parecen darse espontáneos, a juzgar por su nacimiento casi siempre anónimo y que vivean solos, como las flores del camino.

La gente del lugar reía su pasión por los santos, y se complacía en hacer burla de su fe.

—¡Zurrón!, ¡voto a tal!
Y el vagabundo elevaba los brazos al cielo, ponía los ojos en blanco y caía de rodillas murmurando ridículas oraciones.

nnes de su invención, que hacían reír estrepitosamente a todo el mundo. Y él, sabiendo esto, se esforzaba por intercalar en ellas palabras incoherentes y párrafos incomprendibles, con lo que lo graba casi siempre que las bromas de los mozos terminasen en la taberna.

Casiersa entera celebraba sus chistes. Había veces en que sus oyentes celebraban estrepitosamente sus palabras, aún sin comprender lo que decía; otras, se refan sus frases, que no encerraban ni gracia ni asomo de ingenio, y otras, por último, hasta sus blasfemias o sus lamentos; cuando el hambre o la embriaguez apagaban su inteligencia. Era una costumbre reír cuanto decía «Zurrón» y comentar sus actos todos aun cuando fuesen idioteces. En boca del vagabundo, nada provocaba ni lástima ni caridad. Se refan de él por costumbre; a tal punto que a veces, muerto de hambre, abría la boca para implorar una limosna y el transeunte rompía en una carcajada alejándose de él, mientras iba diciendo en voz alta:

—Pero qué gracioso es este «Zurrón»!
II
Un día, «Zurrón», después de estar ausente cerca de un mes por las ferias cercanas, trajo una novedad al pueblo. Un burgues compadecido de su situación, le había dado unas cuantas pesetas y el vagabundo puso con ellas un tendete. Compró cuatro sacos y los llenó de nueces y avellanas. Las carcajadas de sus vecinos se debieron oír seguramente en el quinto cielo, pues todos encontraron graciosa la idea del vagabundo. Alguien le facilitó un inmenso cajón de madera, y en él «Zurrón», loco de alegría, estableció su tienda, que amplió entonces, expendiendo en ella comestibles.

Y yo he pensado en lo conveniente que sería aconsejar al antiguo vagabundo que guarde bien sus monedas si no quiere volver a ser «Zurrón».

ANTONIO GUARDIOLA.

DÍA RELIGIOSO

Santo de mañana. — San Luis Misas á hora fija. — A las cinco en Santa Teresa y Hospital a las seis. A las seis en San Santiago. A las ocho en Santa Teresa. A las nueve cantada en San

le vestida. Paróse la carretela cerca del sitio en que formaba Lucas y sus paisanos, en el extremo de una fila.

—Esa es la querida del general, murmuró el soldado que estaba a la derecha de Lucas, ¿no te dije que era un sol?

Lucas levantó los ojos y los fijó en aquella mujer, más al fijarla, tuvo tal estremecimiento, que lo notaron sus contiguos compañeros, y le preguntaron:

—Qué tienes, Lucas?

—Nada, contestó éste con seriedad.

Por su parte la señora de la carretela había clavado la vista en el bizarro soldado, que tan cerca de ella se encontraba, y una exclamación de sorpresa y gozo había brotado de su corazón a sus labios:

—Lucas, dijo otro vecino de la fila, esa mujer te mira y te hace señas.

Lucas, pálido e impasible, no levantó los ojos ni contestó.

—Lucas, —prosiguió el que había hablado, —¿quién será esa? Te conoce, te hace señas con el pañuelo, y no parece sino que se quiere echar del coche abajo; hombre, mírala, di ¿quién es?

—No la conozco, contestó Lucas.

—Por vía de los gatos! exclamó estático el primero que había hablado: —¡mal fin tenga, si no es tu hermana Lucía! ¡Mírala, hombre!

—Yala miré, y digo que no la conozco, respondió Lucas.

—Mira, mira, la pobrecilla se ha echado a llorar! Paráte, mira que no está tan desconocida. No tiene más sino que está mucho más hermosa. ¡Estás ciego que no ves que es tu hermana!

—No la conozco, volvió a repetir Lucas con la misma im-

El pueblo en masa acudió al cajón del vagabundo. Encuentran graciosísimo ver a «Zurrón» pesar la harina o medir el petróleo, y les divertía sobremanera la charla del pobre, que ahora más se esforzaba en hacerse agradable a los ojos de sus parroquianos.

A los dos años, el cajón del vagabundo se convirtió en una de las mejores tiendas del lugar, su parroquia era tanta como habitantes tenía el pueblo y su año, cada vez más rico y ambicioso, iba siendo más respetado de los vecinos. Los que ayer fueron a su tenderete por burla, iban ya a su bien montada tienda por costumbre o por conveniencia. Cada día eran menos frecuentes las antiguas chanzas, y hasta últimamente, al mejorar el local de su negocio, no se supo quién, ni de qué modo, averiguó que «Zurrón» se llamaba Alfredo Moreau y que era judío descendiente de franceses. Desde entonces fueron pocos los que lo llamaron «Zurrón», y nadie osó pronunciar este nombre en su presencia.

Insensiblemente, a medida que su prosperidad iba en aumento, se fué olvidando todo el mundo del antiguo vagabundo y hasta se averiguó su segundo apellido, que ora uno muy vulgar en España, Rodríguez. Y por fin, el antiguo miserable, cuando elevó soberbiamente edificios en Casiersa y adquirió los mejores huertos, llegó a ser primero «Don Alfredo» y más tarde el «Señor de Moreau».

El judío ha llegado a unir su suerte a la de la muchacha más rica y cortejada de Casiersa entre la admiración y el respeto de sus vecinos, que ya se han olvidado de su humilde origen.

III

Días pasados llegó hasta mí una noticia, que nunca la hubiera creído de no haberla visto después estampada en todos los periódicos de Madrid. A «Zurrón» lo han hecho conde, haciéndolo descender de nobles rancios—y grande de España...

Y yo he pensado en lo conveniente que sería aconsejar al antiguo vagabundo que guarde bien sus monedas si no quiere volver a ser «Zurrón».

ANTONIO GUARDIOLA.

DÍA RELIGIOSO

Santo de mañana. — San Luis Misas á hora fija. — A las cinco en Santa Teresa y Hospital a las seis. A las seis en San Santiago. A las ocho en Santa Teresa. A las nueve cantada en San

POR FERNÁN CABALLERO

59

Hay hombres en este mundo que sienten profundamente; pero cuya fuerza de alma alcanza a cubrir con la capa de nieve de la indiferencia y de la impasibilidad las más vehementes y desgarradoras emociones.

Muscos Scévolas morales, que admiramos sin que nos interesen.

No podemos amar, ni en su origen ni en sus resultados, a ese estoicismo, que hace gala de una desdichosa indiferencia, y como para juzgar toda cosa humana, es necesario compararla al ideal de la humanidad, que es el Dios HOMBRE, nos repugnan esas brabatas, en vista de que la pasión habría perdido su sublime carácter de santidad, si el estoicismo hubiese reemplazado en ella la mansedumbre.

La voz de mando del jefe prescribió algunas evoluciones, después de las cuales marcharon las tropas a sus cuarteles.

Cuando los soldados formaron corrillos, la hermosa señora de la carretela fué el objeto de sus comentarios.

Unos decían que era Lucía; otros, que no la habían visto tan de cerca, sostienen que no.

—Su hermano lo dirá, —exclamaron todos yendo a buscarle. —Lucas, le dijeron, ¿es aquella usía tan estirazada y tan gallarda, tu hermana Lucía?

—No conozco a esa mujer, contestó Lucas, —basta de preguntas, camaradas, que no soy reloj de repetición, y se me han rematado las ganas de responder.

No había pasado media hora, cuando llegó un ordenanza del general buscando a un soldado llamado Lucas García, y requiriéndole a que le siguiese.

Lucas obedeció, trémulo de indignación, pero sin que nada lo demostrase en su semblante,

LA TINTA SE CONVIERTA EN ORO

SUS GESIOSIS

Para anuncios en todos los periódicos de España

A. REYES MORENO

MADRID

Presupuesto gratis a las casas que lo soliciten

Abada, 5, 1.—MADRID

OBRA EN ORDENCLICO

— POR —

Don Félix Sarrablo Bagüeste

ALCAÑIZ 66

Primer ciclo, cartoné . . . 40 cts.

Aritmética, papel fuerte . . . 30 .

Analogía y Sintaxis, id . . . 30 .

Historia Sagrada, id . . . 30 .

Historia de España, id . . . 30 .

Ciencias Fisicas, Química, etc. id . . . 30 .

Geometría, id . . . 20 .

Prosodia y Ortografía, id . . . 20 .

Agricultura, id . . . 20 .

Geografía, id . . . 20 .

Derecho, id . . . 20 .

Historia de Aragón, id . . . 30 .

Descuentos importantes a los suscriptores de EL MERCANTIL que pidan directamente al autor, previo pago.

Historia de Aragón, el 50 por 100 hasta fin de año.

A. REYES MORENO

AGENTE DE PUBLICIDAD

EN —

PERIODICOS DE PROVINCIAS

bada 5, primero

MADRID

ESTOMAGO

Curación del 93 por 100 de las enfermedades del estómago e intestinos con el Elixir Estomacal de Saiz de Carlos. Lo recetan los médicos de las cinco partes del mundo. Tonifica, ayuda a las digestiones, abre el apetito, quita el dolor y cura la

DISPEPSIA

tas acedias, vómitos, vértigo estomacal, indigestión, flatulencias, dilatación y ulceras del estómago, hipercloridria, neustrosis gástrica, anemia y clorosis con dispepsia; suprime los cólicos, quita la diarréa y disentería, la fletidez de las digestiones y es antiséptico. Vigoriza el estómago e intestinos, el enfermo come más, digiere mejor y se nutre. Cura las diarreas de los niños en todas sus edades.

De venta en las principales farmacias del mundo y España, 26, MADRID. Consulta a tu médico.

Señores Sacerdotes

Racionales: Modelo completo. En papel fuerte, se facilita personalmente.

A 6'75, en la imprenta de este periódico.

ya el Boletín de la feria, encargando de la dirección de este trabajo al Director de este periódico y tan pronto se terminen las listas de propaganda será puesto en circulación dicho Boletín.

Para el término de esas listas, conviene, o mejor dicho, es necesario que el comercio, la industria y los turolenses todos demuestren su interés andando, o sea, mandando inmediatamente la nota de sus relaciones entre concurrentes a ferias para incluirlos en dichas listas y así hacer más directa y eficaz la propaganda.

También trató dicha Sección otros aún más importantes asuntos que por estar sin decidir no damos cuenta de ellos.

Presidió la Sección el señor Presidente de la Comisión por ausencia del señor Presidente de la Cámara.

Ayer el señor Presidente de la Comisión y otros señores de la Sección de Pastos, tuvieron reunión con ganaderos que llevan sus ganados a pastar a «La Muela», y creemos quedó convenida la forma de reservar buenos pastos de esa partida para los ganados que traigan a la feria. Mañana creemos se mojonarán grandes extensiones donde hay muy finos pastos.

FÁBRICA DE CAL HIDRAULICA SUPERIOR
A 1'25 EL SACO DE 40 KILOS
DEVOLVIENDO LOS ENVASES.
VICENTE RODRÍGUEZ
DEMOCRACIA 36 y OVALO 4.—TERUEL.
(De nuestro servicio particular)

DE TODAS PARTES

La resurrección.

Un sabio americano, de origen francés, el doctor Castellane Leymour, parece que acaba de hallar el medio de devolver la vida a sus semejantes.

Este descubrimiento ha sido sugerido por el espectáculo de numerosos animales, tales como los pescados, ranas, etcétera, que sorprendidos por el invierno que duran meses enteros sin aire, sin alimentación, aprisionados entre bloques de hielo hasta que vuelven en la primavera a reanudar el curso de sus ocupaciones, como si nada hubiera pasado.

Encerrados en bloques de hielo, los peces y las ranas, ofrecen todas las apariencias de la muerte. Están rígidos: sus funciones quedan completamente suspendidas y se los puede quebrar como si fuesen de vidrio.

Tan pronto como el hielo se funde, empiezan a reanimarse o respirar y moverse.

Castellane Leymour, está persuadido de que todos los animales que se someten al mismo tratamiento, pueden conservarse de igual manera. Ha hecho experimentos en algunos mamíferos: sus primeros ensayos fueron infructuosos; pero habiendo perfeccionado el método, ha tenido la satisfacción de poder helar un perro y, hacerle revivir después de larga permanencia en una cámara frigorífica. Cree que no hay ninguna razón para que este tratamiento no pueda ser aplicado al hombre.

El sabio generosamente se brinda como cuerpo de experimentación y busca un médico hábil que quiera encargarse de congelarle, contando con la seguridad de salir de su helada prisión cuando él quiera, luego que se haga, fundir el hielo. Tiene un procedimiento secreto, pero antes de que se le congele indicará un líquido conque se le ha de inyectar. La respiración artificial en el hielo será practicada.

Hasta ahora no se ha encontrado un médico bastante atrevido para congelar al Dr. Castellane. El procedimiento podrá ser excelente, pero sin embargo, de

desearse que no encuentre un compañero capaz de meterlo en el hielo.

F. Jover Martínez

DENTISTA

Dientes artificiales

Operaciones sin dolor

PLAZA DEL MERCADO, 6, PRAL.

TERUEL

NOTICIAS

Mejoría

Se encuentra en estado bastante satisfactorio, continuando la mejoría, el carpintero Antonio Casas que actuando de bombero en el incendio de la alfarería últimamente ocurrido, tuvo la desgracia de caerse y recibir varias lesiones y contusiones de importancia.

Quizás en 15 a 20 días que le curado y no hay que decir cuanto se desea y especialmente por los amigos del Sr. Casas que aún fuera menor ese plazo.

Las fiestas de Alcañiz

Con motivo de las fiestas que anualmente celebra la ciudad de Alcañiz, en los días del 7 al 12 del próximo Septiembre, se celebrará el día 7 una gran novillada con picadores (inauguración de la nueva plaza de toros) en la que los aplaudidos diestros aragoneses Jaime Ballesteros (Herrérin) y Florentino Ballesteros se lasentenderán con cuatro bichos de la ganadería de D. Cándido Diaz, y con otros cuatro el día 8, sin picadores.

Como otros festejos figuran en el programa, fiesta de la jota, conciertos, eucenas, bailes populares etc., etc.

En el teatro actuará la notable compañía de zarzuela y opereta que dirige el Sr. Cornadó.

Veraneantes y viajeros

Una de las grandes molestias aveces convertida en grave peligro, que acchan a los que hoy se alejan temporalmente de sus hogares, son las indisposiciones gástricas, a consecuencia de fermentaciones intestinales anormales. Impedir estas y combatirlas, llevando al intestino los fermentos lácticos o el ácido láctico naciente para hacer una buena digestión, era uno de los sueños de la Medicina, hoy convertido en realidad gracias a los comprimidos de *Lactofermento Caldeiro*. Nadie debe ponerte en viaje sin llevar en su bolso de mano el *Lactofermento Caldeiro*, preparado, cómodo de tomar de acción tónica y antiséptica, de efectos rápidos e inofensivos inalterables, lo que no sucede a sus similares. Pídase en farmacias.

Caja de Ahorros
Operaciones de ayer, 17 Agosto 1913.
24 Imposiciones por pesetas 390'00.
10 Reintegros por pesetas 939'70.

Felicitación a un guarda jurado

En Medina de Rioseco (Valladolid) se dió el caso verdaderamente excepcional y admirable de que un guarda jurado denunciase por dos veces al Juez de primera instancia del partido por infringir en dos ocasiones la ley de Caza, en la finca en que presta servicio el guarda jurado.

Sabedora la Junta del Instituto Agrícola Catalán de San Isidro de la noble conducta de D. Salvador Gómez Pérez—que tal es el nombre del guarda en cuestión—envió felicitación muy cariñosa a la que ha contestado con palabras de profundo agradecimiento para el Instituto, manifestando que la comunicación que éste le envió la colocará en un cuadro en lugar preferente de su vivienda y recomendando a sus hijos la conservación del documento.

CICLISTAS! Fijarse en el anuncio *LA LUSTRUM*, en cuarta página.

Destino

Ha sido destinado a la Comandancia de Teruel el comandante de la Guardia civil D. José Fernández Gil, que presta servicio en la de Zaragoza.

Fuego en un monte

El dia 15 fué incendiado intencionadamente según sospechas, el monte Piñar de las fuentes de Orihuela, en punto próximo a la Casa de guardas, donde estaba el Sr. Ingeniero encargado de la ordenación y algunos peones.

Por esto y tomar fuerza por la mañana el incendio y acudir pronto auxilios, solo se quemaron 52 vigas y 232 pinos y 1.000 pimpollos quemados y chamuscados.

La benemérita hace gestiones por descubrir al autor.

Para que se sepa

Hoy han presentado carneros para el sacrificio en el matadero los tabajero. siguientes:

Vinda de José Yuste, 1; Manuel Martín, 1; Joaquín Pérez, 0; Viuda de Lorenzo Yuste, 0; Diego Pumarola, 1; Juan Yuste, 1; Eusebio García, 1; Francisco Gómez, 0; Manuel Crespo, 1; José Salvador Mallén, 1; José Salvador Barceló, 0; María Concepción, 0; Desiderio Aspas, 0; María Sebastián, 0; José Bergio, 0; Francisca González, 0; Lorenza Orero 0; Salvador Aspas, 0.

Consumos

En el dia de ayer se recaudaron por

los fieles de esta capital 230'19. En igual dia del año anterior 348'91; resultando una diferencia en menos de pesetas. 118'75;

DEL TELEGRAFO

DE MARRUECOS

TELEGRAMA OFICIAL

Alto comisario interino a ministro de la Guerra.

Adelanto a V. E. noticias de la operación emprendida por el general Arraiz, y que éste me ha comunicado por varios heliogramas.

A las cuatro de la mañana estaba vivaquendo a la orilla izquierda del río Asmir. A las ocho y media reanudó la marcha, después de haber tomado café la tropa, siguiendo hasta la Restinga con todo género de precauciones y empezando desde este sitio un movimiento envolvente sobre el aduar el Asfha, habiendo establecido contacto con el enemigo, que se oponía a su avance, a las dos de la tarde.

Aggrega que esperaba desalojar pronto de sus posiciones e ir a pernoctar con su columna al aduar Asfha.

Por confidencias seguras se sabe que en el combate del viernes, con ocasión del relevo del destacamento de Lauzien, fué muerto de un balazo en el vientre el jefe de la harka Ben Carril, llamado el Hartill, haciendo además al enemigo tres muertos, que recogimos, además de los que ellos se llevaron.

En el fuego de cañón que se hizo sobre el caserío del monte, a 1.500 metros, se les causaron dos muertos y cinco heridos graves, no habiendo vuelto a tirar más desde aquella latrada.

Presentación

de indígenas

En Melilla han realizado acto de presentación al comandante general siete jefes indígenas.

Hicieron al general Jordana grandes ofrecimientos.

El Sr. Jordana les agradeció aquellas manifestaciones.

Los Reyes a Santander

De Gijón zarpó el «Giralda», para Santander, conduciendo a S.S. M.M.

La huelga fabril

El comité de huelga, que en unión de los delegados de fuera, se mostró conforme en aceptar la fórmula de arreglo propuesta, ahora sostiene el criterio de las 55 horas semanales.

Consecuencia de estos cambios, es que siguen cerradas las fábricas, y se cree que así continuarán por toda la semana.

Los delegados de las poblaciones en que aceptan las bases publicarán un manifiesto a los obreros de la capital, aconsejándoles las acepten en bien propio y en el de los intereses de todos los obreros de España.

LIBROS Y REVISTAS

«CAZA Y PESCA»

Esta notable y simpática revista, que edita la Asociación General de Cazadores y Pescadores de España, domiciliada en Madrid, Bolsa, 10, publica, entre otros interesantes trabajos, los siguientes artículos:

La caza para los ricos ó veinte en bas-
tos, por Gregorio Martínez López.—
Feudalismo?, por J. Morales de Peralta.

—Todo llega, por Baldomero de Goicoechea.—Un juez, infractor.—I Congreso Nacional de Cazadores de España: Informes de provincias: Valencia. Informe de la sociedad «El lago de la Albufera».

—¡Bien por el Congreso de Cazadores!, por S. Martínez.—Los cazadores bilbaínos.—Una sentencia sin comentarios.—Siempre adelante, por D. R. Alvarez Limeses.—Tiradas de pichón.—Noticias.—Sentencias dictadas por el Tribunal Supremo de Justicia en materia de Caza.

Nuestros lectores pueden solicitar número de muestra gratis.

Precios de suscripción: Trimestre, 2 pesetas; año 7 pesetas.

Ricardo Sánchez Herrero
CORREDOR DE COMERCIO COLEGIADO

Compra y venta de valores
del Estado y Mercantiles
Intervención en operaciones del Banco
E para y otros establecimientos
de crédito.

Carrasco, núm. 27, 2.^o, y Despacho,
Plaza de Emilio Castelar, núm. 3, bajo

LÉANSE LOS ANUNCIOS

DE CUARTA PLANA
código adquirir certificado de libro

ALDABRA

POR FERNÁN CABALLERO

57

En este momento llegó el piquete que había dado la guardia, al general, que acababa de ser relevada.

—Vaya una buena moza que es la del general, dijo uno de los soldados que llegaban; en cuanto he andado no vi hembra más arrogante.

—No es su mujer, repuso el otro; así quítale el buena.

—¿Y por qué se lo he de quitar? Las bondades ni le quitan le ponen a lo bonito, replicó el primero. Pero ¿qué sabes tú?

—Lo que dicen. Además, si fuese su mujer, no la habría de tener con tanto boato; porque así son los usos: más gastan con sus queridas que con sus mujeres.

—Eso es de miedo que se vayan con otros; por eso les dan lo que quieren. ¿Qué dices tú, Lucas?

—Que es tener cachillo de plomo en vaina de oro, contestó este.

—El alma de ésta podrá ser de plomo o cosa peor; pero su persona... ¡por vida de los moros de Berberia!

—¡Qué! repuso Lucas: afeita un topo, y parecerá un manzabe. Te digo mi verdad, que ninguna de esas picarazas de la vida ajada, con tanta bimbolla y tan poca vergüenza, me parecen mujeres sino pingajos.

—Vaya, si este Lucas esté siempre con la vara de la justicia levantada! El ha entrado en la casaca; pero la casaca no ha entrado en él. Si hubiese nació ray, te habían de haber puesto el Justiciero.

Al dia siguiente estaba formada la bizarra y lujosa tropa;ocaban las músicas, y el general, montado en un soberbio caballo y seguido de sus ayudantes, llegaba a galope a la parada.

Venia a alguna distancia una elegante carroza abierta, en que se hallaba sentada una joven y hermosa mujer, lujosamente